

農業部動植物防疫檢疫署 函

地址：100060臺北市中正區和平西路二段
100號9樓

承辦人：彭家芬

電話：(02)2343-1414

傳真：(02)2332-2200

電子信箱：whalepeng@aphia.gov.tw

受文者：臺北市報關商業同業公會

發文日期：中華民國115年5月8日

發文字號：防檢二字第1151867938A號

速別：普通件

密等及解密條件或保密期限：

附件：請至本署網頁<https://www.aphia.gov.tw/index.php/資訊與服務/下載專區/公文附件下載>(驗證序號DFGHJ)

主旨：有關巴拉圭申請禽肉及其產品輸銷我國案，詳如說明，請查照。

說明：

- 一、依據衛生福利部食品藥物管理署（食藥署）114年5月7日FDA食字第1141300801號函及駐巴拉圭大使館經濟參事處114年7月2日巴經字第1140702102號函辦理。
- 二、旨案經完成書面審查與實地查核巴拉圭官方肉品生產與食品安全管理體系等技術性評估，確認巴國官方管理體系可有效落實禽隻屠宰衛生與食品安全管控，尚與我國相關法規具等效性。依跨部會討論與風險溝通結果，自115年5月8日起於核可輸臺指定設施（屠宰場）屠宰之該國禽隻，且於食藥署指定設施分切、加工與儲存之禽肉及其產品，得依「家禽肉類輸入檢疫條件」及「食品安全衛生管理法」

等相關規定輸臺。前揭核可輸臺指定設施（屠宰場）可至本署網站查詢（<https://www.aphia.gov.tw/ws.php?id=12797>）。

三、隨函檢送巴國禽肉及其產品輸臺檢疫證明書樣張影本及防偽說明（如附件）供貴分署於邊境查核比對。另依巴方說明，發證機關名稱及其戳記將登載於第二頁末端欄位。

正本：本署基隆分署、本署桃園分署、本署臺中分署、本署高雄分署

副本：行政院經貿談判辦公室、外交部拉丁美洲及加勒比海司、經濟部國際貿易署、駐巴拉圭大使館經濟參事處、駐巴拉圭共和國大使館、巴拉圭共和國駐華大使館、衛生福利部食品藥物管理署、財政部關務署、財政部關務署基隆關、財政部關務署臺北關、財政部關務署臺中關、財政部關務署高雄關、農業部畜牧司、農業部國際事務司、財團法人中央畜產會、台灣冷凍肉品工業同業公會、臺灣區電動屠宰工業同業公會、臺灣區冷凍食品工業同業公會、中華民國進出口商業同業公會全國聯合會、臺灣省進出口商業同業公會聯合會、臺北市進出口商業同業公會、新竹市進出口商業同業公會、高雄市進出口商業同業公會、中華民國對外貿易發展協會、中華民國全國商業總會、中華民國家畜肉類商業同業公會全國聯合會、中華民國禽肉行銷發展協會、中華民國報關商業同業公會全國聯合會、基隆市報關商業同業公會、臺北市報關商業同業公會、新北市報關商業同業公會、臺中市報關商業同業公會、高雄市報關商業同業公會、宜蘭縣報關商業同業公會、花蓮縣報關商業同業公會、基隆市報驗商業同業公會、中華貨物通關自動化協會、中華民國輪船商業同業公會全國聯合會、臺北市輪船商業同業公會、中華民國船務代理商業同業公會全國聯合會、臺灣省國內輪船商業同業公會聯合會、高雄市國際輪船商業同業公會、基隆市國際輪船商業同業公會、臺北市船務代理商業同業公會、臺灣省船務代理商業同業公會、高雄市船務代理商業同業公會、本署肉品檢查組、本署動物檢疫組（均含附件）

電 文
交 換 章
2025/05/08
15:27:44



Characteristics of the Security Paper for Health Certificates Issued by DIGECIPOA/SENACSA

Cream-colored sheets, made from opaque security paper without fluorescence, with a weight of 90 grams/m². The paper contains a bitonal (light-dark) watermark embedded in its structure, featuring designs and texts that ensure legibility on both sides of the sheet. It includes the design of the “Official Coat of Arms of Paraguay” and the word “PARAGUAY,” both visible to the naked eye when held against the light, distributed in a multidirectional format across the entire sheet.

The paper includes colored visible fibers and invisible fibers that react under ultraviolet (UV) light, embedded within the paper mass. It is treated to resist chemical agents. Sheet size is Legal (21.5 cm x 33.0 cm). Full-color (CMYK) printing is used for the logos of the Institution and the National Government in the header (on the front of the sheet). The Institution's logo is printed on both sides using ultraviolet (UV) security ink that fluoresces green.

It has a security background with micro-patterns containing the inscription “SERVICIONACIONALDECALIDADYSALUDANIMAL” not visible to the naked eye. These personalized micro-patterns must not be transferable or reproducible via photocopying and/or scanning.

Designs of the National Coat of Arms and the Institution’s logo are printed with security ink that reacts to contact with metals. A reactive treatment area (security zone) of 1 cm x 5 cm is included in the bottom right corner on the front and the bottom left corner on the back of the sheet. This area allows the document to be validated by applying a verification brush, which produces a permanent reddish reaction that can be reversed with another brush that neutralizes the initial reaction. The sheet also features guilloche-style security designs.

ORIGINAL
SENACSA
DIGEC:POA

**CERTIFICADO DE SALUD PUBLICA VETERINARIA
VETERINARY PUBLIC HEALTH CERTIFICATE**

Para Exportación de Carnes de Aves de Corral / For the Export of Meat from Poultry

País Exportador / Exporting country: PARAGUAY

Nº de autorización / Authorization N°:

I- IDENTIFICACIÓN DE LA CARNE / IDENTIFICATION OF MEAT

Carne de la especie / Meat of the species: AVÍCOLA / POULTRY

Tipo de embalaje / Type of package: CAJA DE CARTÓN / CARTON CASES

Tipo de producto / Kind of products	Número de piezas / Number of pieces	Peso Kilos / Weight Kilos	
		Neto / Net	Bruto / Gross
TOTAL	CAJA DE CARTÓN / CARTON CASES		
Lotes / Lots:			

Temperatura del producto / Product temperature:

Fechas de faena / Slaughter date:

Fechas de producción / Production date:

Fechas de empaque de los productos cárnicos procesados / Packaging dates of processed meat products:

Fechas de vencimiento / Expiry date:

II - EXPORTADOR / EXPORTER

Nombre / Name:

Dirección / Address:

III - PROCEDENCIA DE LAS CARNES / ORIGIN OF MEAT

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento Matadero / Name, address and Veterinary Authorization Number of slaughterhouse establishment:

Nombre, dirección y número de habilitación veterinaria del establecimiento de deshuesado/despiece / Name, and Veterinary Authorization Number of the deboning/cutting establishment:

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento Procesador / Name, Address and Veterinary Authorization Number of the Processing Establishment:

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento de Almacenamiento / Name, Address and Veterinary Authorization Number of the Warehouse Establishment:

IV - DESTINO DE LA CARNE / MEAT DESTINATION

País de Destino / Country of destination: - TAIWÁN

Consignatario / Consignee:

Dirección / Address:

(1) Naturaleza e identificación del medio de transporte / Nature and identification of the mean of transport: FLUVIAL-MARITIMO

(1) Nº de vuelo / Flight No. / (1) Nombre del barco / Ship name:

Nº de contenedor / Container No.:

Nº de precinto / Seal No.:

Nº 439345



V. INFORMACIONES SANITARIAS/ HEALTH INFORMATION:

El veterinario oficial certifica / *The official veterinarian certifies:*

1. DEL PAÍS / OF THE COUNTRY

1.1. La República del Paraguay se encuentra reconocido como libre de las enfermedades de Influenza Aviar y Enfermedad de Newcastle. Ambas enfermedades han sido autodeclaradas como libres y reconocidas ante la Organización Mundial de Sanidad Animal (OMSA), y esta condición sanitaria abarca la totalidad del territorio nacional. / *The Republic of Paraguay is recognized as free of Avian Influenza and Newcastle disease. Both diseases have been self-declared free and recognized by the World Organization for Animal Health (WOAH), and this health status covers the entire national territory.*

1.2. La IAAP, la ENC y los subtipos de hemaglutinina H5 y H7 de la Influenza Aviar de Baja Patogenicidad (IABP) están incluidos por el país exportador como enfermedades animales de declaración obligatoria con medidas regulares de seguimiento y vigilancia. / *HPAI, NCD, and the H5 and H7 hemagglutinin subtypes of Low Pathogenic Avian Influenza (LPAI) are listed by the exporting country as notifiable animal diseases with regular monitoring and surveillance measures.*

1.3. La Influenza Aviar Altamente Patógena (IAAP), la Enfermedad de Newcastle (ENC) y los subtipos H5 y H7 de la Influenza Aviar de Baja Patogenicidad (IABP) no se han producido durante al menos 28 días antes del sacrificio de aves de corral en el país exportador. / *Highly Pathogenic Avian Influenza (HPAI), Newcastle Disease (ND), and Low Pathogenic Avian Influenza (LPAI) subtypes H5 and H7 have not occurred for at least 28 days prior to slaughter of poultry in the exporting country.*

2. DE LAS AVES / OF THE BIRDS

2.1. Las aves de corral sacrificadas en los establecimientos designados nacen y se crían en el Paraguay. / *Poultry slaughtered in designated establishments are born and raised in Paraguay.*

2.2. Las aves de corral no deberán estar expuestas a aves de corral o carne de otros orígenes durante la cría, sacrificio, procesamiento, corte, envasado, almacenamiento y transporte desde las granjas hasta los mataderos para su sacrificio. / *The poultry shall not be exposed to poultry or meat from other sources during the holding, slaughtering, processing, cutting, packaging, storage, and transportation procedures from farms to slaughterhouses for slaughter.*

3. DE LAS PLANTAS DE FAENA, DESPOSTE Y DEPÓSITO / THE SLAUGHTERHOUSE, DEBONING AND STORAGE ESTABLISHMENTS

3.1. Están oficialmente habilitadas para exportación por el Servicio Nacional de Calidad y Salud Animal y cuentan con Inspección Veterinaria Oficial permanente. / *They are officially approved for export by the National Service of Quality and Animal Health and have a permanent Official Veterinary Inspection.*

3.2. Los establecimientos tienen desarrollado, implementado y mantenido el sistema HACCP basados en la norma del Codex Alimentarius. / *The establishments have developed, implemented and maintained HACCP based on the Codex Alimentarius.*

4. DE LA CARNE / OF THE MEAT

4.1. La carne procede de establecimientos designados y aprobados por el Servicio Veterinario Oficial. / *The meat comes from establishments designated and approved by the Official Veterinary Service.*

4.2. Las aves de corral fueron sometidas a inspección ante-mortem y post-mortem, que se ajusta a las reglamentaciones pertinentes supervisadas por el Inspector Veterinario Oficial del Paraguay. / *The poultry were subjected to ante-mortem and post-mortem inspection, which complies with the relevant regulations, supervised by the Official Veterinary Inspector of Paraguay.*

4.3. Las carnes que son cortadas, procesadas y almacenadas en los establecimientos designados, son sacrificadas en Paraguay. / *The meats that are cut, processed and stored in designated establishments are slaughtered in Paraguay.*

4.4. Cumplen con las garantías relativas al control de residuos de medicamentos veterinarios, contaminantes ambientales, pesticidas y restricciones en el uso de sustancias o productos prohibidos establecidos por el SENACSA. / *Comply with the guarantees relating to the control of residue of veterinary drugs, pollutants environmental, pesticides and restrictions in the use of substances or products prohibited established by the SENACSA.*

4.5. Las carnes no deben estar contaminadas por organismos patógenos de enfermedades infecciosas de los animales en los establecimientos o procedimientos de transporte designados, y se envían en contenedores limpios e higiénicos. Los números de registro de los establecimientos designados se indican en la superficie de la carne o en sus paquetes. / *The meat must not be contaminated by pathogenic organisms of infectious animal diseases in designated establishments or transport procedures, and must be shipped in clean and hygienic containers. The registration numbers of designated establishments are indicated on the surface of the meat or on its packages.*

4.6. No han sido sometidas a radiación ionizante. / *They have not been subjected to ionizing radiation.*

4.7. La carne es Apta para el consumo humano. / *The meat is suitable for human consumption.*

4.8. La carne ha sido manipulada y transportada en forma higiénica. / *The meat was hygienically handled and transported.*

5. OTROS / OTHERS

5.1. La mercadería a exportar lleva una estampilla o sello oficial o identificación impresa que acredita que dicha mercadería procede del establecimiento exportador y se encuentra etiquetada correctamente. / *The goods for export has a stamp or official seal or printed identification which attests that such goods originated from the establishments named in the present certificate and is labeled correctly.*

Lugar / Place:

Fecha / Date:

Nombre del Veterinario Oficial / Name of the Official Veterinarian.

Sello
Seal

Firma
Signature
SENACSA 45506

DUPLICADO SENACSA DIGEGIPOA

**CERTIFICADO DE SALUD PUBLICA VETERINARIA
VETERINARY PUBLIC HEALTH CERTIFICATE**

Para Exportación de Carnes de Aves de Corral / For the Export of Meat from Poultry

País Exportador / Exporting country: **PARAGUAY**

Nº de autorización / Authorization Nº:

I - IDENTIFICACIÓN DE LA CARNE / IDENTIFICATION OF MEAT

Carne de la especie / Meat of the species: **AVÍCOLA / POULTRY**

Tipo de embalaje / Type of package: **CAJA DE CARTÓN / CARTON CASES**

Tipo de producto / Kind of products	Número de piezas / Number of pieces	Peso Kilos / Weight Kilos	
		Neto / Net	Bruto / Gross
TOTAL	CAJA DE CARTÓN / CARTON CASES		
Lotes / Lots:			

Temperatura del producto / Product temperature:

Fechas de faena / Slaughter date:

Fechas de producción / Production date:

Fechas de empaque de los productos cárnicos procesados / Packaging dates of processed meat products:

Fechas de vencimiento / Expiry date:

II - EXPORTADOR / EXPORTER

Nombre / Name:

Dirección / Address:

III - PROCEDENCIA DE LAS CARNES / ORIGIN OF MEAT

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento Matadero / Name, address and Veterinary Authorization Number of slaughterhouse establishment:

Nombre, dirección y número de habilitación veterinaria del establecimiento de deshuesado/despiece / Name, and Veterinary Authorization Number of the deboning/cutting establishment:

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento Procesador / Name, Address and Veterinary Authorization Number of the Processing Establishment:

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento de Almacenamiento / Name, Address and Veterinary Authorization Number of the Warehouse Establishment:

IV - DESTINO DE LA CARNE / MEAT DESTINATION

País de Destino / Country of destination: **- TAIWÁN**

Consignatario / Consignee:

Dirección / Address:

(1) Naturaleza e identificación del medio de transporte / Nature and identification of the mean of transport: **FLUVIAL-MARITIMO**

(1) Nº de vuelo / Flight No. / (1) Nombre del barco / Ship name:

Nº de contenedor / Container No.:

Nº de precinto / Seal No.:

Nº 439345



V. INFORMACIONES SANITARIAS/ HEALTH INFORMATION:

El veterinario oficial certifica / *The official veterinarian certifies:*

1. DEL PAÍS / OF THE COUNTRY

1.1. La República del Paraguay se encuentra reconocido como libre de las enfermedades de Influenza Aviar y Enfermedad de Newcastle. Ambas enfermedades han sido autodeclaradas como libres y reconocidas ante la Organización Mundial de Sanidad Animal (OMSA), y esta condición sanitaria abarca la totalidad del territorio nacional. / *The Republic of Paraguay is recognized as free of Avian Influenza and Newcastle disease. Both diseases have been self-declared free and recognized by the World Organization for Animal Health (WOAH), and this health status covers the entire national territory.*

1.2. La IAAP, la ENC y los subtipos de hemaglutinina H5 y H7 de la Influenza Aviar de Baja Patogenicidad (IABP) están incluidos por el país exportador como enfermedades animales de declaración obligatoria con medidas regulares de seguimiento y vigilancia. / *HPAI, NCD, and the H5 and H7 hemagglutinin subtypes of Low Pathogenic Avian Influenza (LPAI) are listed by the exporting country as notifiable animal diseases with regular monitoring and surveillance measures.*

1.3. La Influenza Aviar Altamente Patógena (IAAP), la Enfermedad de Newcastle (ENC) y los subtipos H5 y H7 de la Influenza Aviar de Baja Patogenicidad (IABP) no se han producido durante al menos 28 días antes del sacrificio de aves de corral en el país exportador. / *Highly Pathogenic Avian Influenza (HPAI), Newcastle Disease (ND), and Low Pathogenic Avian Influenza (LPAI) subtypes H5 and H7 have not occurred for at least 28 days prior to slaughter of poultry in the exporting country.*

2. DE LAS AVES / OF THE BIRDS

2.1. Las aves de corral sacrificadas en los establecimientos designados nacen y se crían en el Paraguay. / *Poultry slaughtered in designated establishments are born and raised in Paraguay.*

2.2. Las aves de corral no deberán estar expuestas a aves de corral o carne de otros orígenes durante la cría, sacrificio, procesamiento, corte, envasado, almacenamiento y transporte desde las granjas hasta los mataderos para su sacrificio. / *The poultry shall not be exposed to poultry or meat from other sources during the holding, slaughtering, processing, cutting, packaging, storage, and transportation procedures from farms to slaughterhouses for slaughter.*

3. DE LAS PLANTAS DE FAENA, DESPOSTE Y DEPÓSITO / THE SLAUGHTERHOUSE, DEBONING AND STORAGE ESTABLISHMENTS

3.1. Están oficialmente habilitadas para exportación por el Servicio Nacional de Calidad y Salud Animal y cuentan con Inspección Veterinaria Oficial permanente. / *They are officially approved for export by the National Service of Quality and Animal Health and have a permanent Official Veterinary Inspection.*

3.2. Los establecimientos tienen desarrollado, implementado y mantenido el sistema HACCP basados en la norma del Codex Alimentarius. / *The establishments have developed, implemented and maintained HACCP based on the Codex Alimentarius.*

4. DE LA CARNE / OF THE MEAT

4.1. La carne procede de establecimientos designados y aprobados por el Servicio Veterinario Oficial. / *The meat comes from establishments designated and approved by the Official Veterinary Service.*

4.2. Las aves de corral fueron sometidas a inspección ante-mortem y post mortem, que se ajusta a las reglamentaciones pertinentes supervisadas por el Inspector Veterinario Oficial del Paraguay. / *The poultry were subjected to ante-mortem and post-mortem inspection, which complies with the relevant regulations, supervised by the Official Veterinary Inspector of Paraguay.*

4.3. Las carnes que son cortadas, procesadas y almacenadas en los establecimientos designados, son sacrificadas en Paraguay. / *The meats that are cut, processed and stored in designated establishments are slaughtered in Paraguay.*

4.4. Cumplen con las garantías relativas al control de residuos de medicamentos veterinarios, contaminantes ambientales, pesticidas y restricciones en el uso de sustancias o productos prohibidos establecidos por el SENACSA. / *Comply with the guarantees relating to the control of residue of veterinary drugs, pollutants environmental, pesticides and restrictions in the use of substances or products prohibited established by the SENACSA.*

4.5. Las carnes no deben estar contaminadas por organismos patógenos de enfermedades infecciosas de los animales en los establecimientos o procedimientos de transporte designados, y se envían en contenedores limpios e higiénicos. Los números de registro de los establecimientos designados se indican en la superficie de la carne o en sus paquetes. / *The meat must not be contaminated by pathogenic organisms of infectious animal diseases in designated establishments or transport procedures, and must be shipped in clean and hygienic containers. The registration numbers of designated establishments are indicated on the surface of the meat or on its packages.*

4.6. No han sido sometidas a radiación ionizante. / *They have not been subjected to ionizing radiation.*

4.7. La carne es Apta para el consumo humano. / *The meat is suitable for human consumption.*

4.8. La carne ha sido manipulada y transportada en forma higiénica. / *The meat was hygienically handled and transported.*

5. OTROS / OTHERS

5.1. La mercadería a exportar lleva una estampilla o sello oficial o identificación impresa que acredita que dicha mercadería procede del establecimiento exportador y se encuentra etiquetada correctamente. / *The goods for export has a stamp or official seal or printed identification which attests that such goods originated from the establishments named in the present certificate and is labeled correctly.*

Lugar / Place:

Fecha / Date:

Nombre del Veterinario Oficial / Name of the Official Veterinarian.

Sello
Seal

Firma
Signature

SENACSA 45505

**CERTIFICADO DE SALUD PUBLICA VETERINARIA
VETERINARY PUBLIC HEALTH CERTIFICATE**

Para Exportación de Embutidos de Origen Aviar / For the Export of Sausages of Poultry Origin

País Exportador / Exporting country: **PARAGUAY**

Nº de autorización / Authorization Nº:

I-IDENTIFICACIÓN DEL PRODUCTO / IDENTIFICATION OF THE PRODUCT

Carne de la especie / Meat of the species: **AVÍCOLA / POULTRY**

Tipo de embalaje / Type of package: **CAJA DE CARTÓN / CARTON CASES**

Tipo de producto / Kind of products	Número de piezas / Number of pieces	Peso Kilos/ Weight Kilos	
		Neto / Net	Bruto / Gross
TOTAL	CAJA DE CARTÓN / CARTON CASES		
Lotes / Lots:			

Temperatura del producto / Product temperature:

Fechas de faena / Slaughter date:

Fechas de producción / Production date:

Fechas de envasados de los productos cárnicos procesados / Packaging dates of processed meat products:

Fechas de vencimiento / Expiry date:

Código NC / HS code:

II - EXPORTADOR / EXPORTER

Nombre / Name:

Dirección / Address:

III - PROCEDENCIA DE LAS CARNES / ORIGIN OF MEAT

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento Matadero / Name, address and Veterinary Authorization Number of slaughterhouse establishment:

Nombre, dirección y número de habilitación veterinaria del establecimiento de deshuesado/despiece / Name, and Veterinary Authorization Number of the deboning/cutting establishment:

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento Procesador / Name, Address and Veterinary Authorization Number of the Processing Establishment:

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento de Almacenamiento / Name, Address and Veterinary Authorization Number of the Warehouse Establishment:

IV - DESTINO DEL PRODUCTO / PRODUCT DESTINATION

País de Destino / Country of destination: **- TAIWÁN**

Consignatario / Consignee:

Dirección / Address:

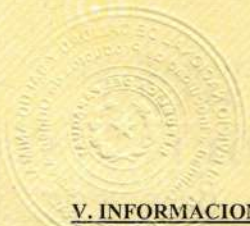
(1) Naturaleza e identificación del medio de transporte/ Nature and identification of the mean of transport: **FLUVIAL-MARITIMO**

(1) Nº de vuelo / Flight No. / (1) Nombre del barco / Ship Name:

Nº de contenedor / Container No.:

Nº de precinto / Seal No.:

Nº 439344



V. INFORMACIONES SANITARIAS/ HEALTH INFORMATION:

El veterinario oficial certifica / *The official veterinarian certifies:*

1. DEL PAÍS / OF THE COUNTRY

1.1. La República del Paraguay se encuentra reconocido como libre de las enfermedades de Influenza Aviar y Enfermedad de Newcastle. Ambas enfermedades han sido autodeclaradas como libres y reconocidas ante la Organización Mundial de Sanidad Animal (OMSA), y esta condición sanitaria abarca la totalidad del territorio nacional. / *The Republic of Paraguay is recognized as free of Avian Influenza and Newcastle disease. Both diseases have been self-declared free and recognized by the World Organization for Animal Health (WOAH), and this health status covers the entire national territory.*

1.2. La IAAP, la ENC y los subtipos de hemaglutinina H5 y H7 de la Influenza Aviar de Baja Patogenicidad (IABP) están incluidos por el país exportador como enfermedades animales de declaración obligatoria con medidas regulares de seguimiento y vigilancia. / *H5N1, NCD, and the H5 and H7 hemagglutinin subtypes of Low Pathogenic Avian Influenza (LPAI) are listed by the exporting country as notifiable animal diseases with regular monitoring and surveillance measures.*

1.3. La Influenza Aviar Altamente Patógena (IAAP), la Enfermedad de Newcastle (ENC) y los subtipos H5 y H7 de la Influenza Aviar de Baja Patogenicidad (IABP) no se han producido durante al menos 28 días antes del sacrificio de aves de corral en el país exportador. / *Highly Pathogenic Avian Influenza (HPAI), Newcastle Disease (ND), and Low Pathogenic Avian Influenza (LPAI) subtypes H5 and H7 have not occurred for at least 28 days prior to slaughter of poultry in the exporting country.*

2. DE LAS AVES / OF THE BIRDS

2.1. Las aves de corral sacrificadas en los establecimientos designados nacen y se crían en el Paraguay. / *Poultry slaughtered in designated establishments are born and raised in Paraguay.*

2.2. Las aves de corral no deberán estar expuestas a aves de corral o carne de otros orígenes durante la cría, sacrificio, procesamiento, corte, envasado, almacenamiento y transporte desde las granjas hasta los mataderos para su sacrificio. / *The poultry shall not be exposed to poultry or meat from other sources during the holding, slaughtering, processing, cutting, packaging, storage, and transportation procedures from farms to slaughterhouses for slaughter.*

3. DE LAS PLANTAS DE FAENA, DESPOSTE Y DEPÓSITO / THE SLAUGHTERHOUSE, DEBONING AND STORAGE ESTABLISHMENTS

3.1. Están oficialmente habilitadas para exportación por el Servicio Nacional de Calidad y Salud Animal y cuentan con Inspección Veterinaria Oficial permanente. / *They are officially approved for export by the National Service of Quality and Animal Health and have a permanent Official Veterinary Inspection.*

3.2. Los establecimientos tienen desarrollado, implementado y mantenido el sistema HACCP basados en la norma del Codex Alimentarius. / *The establishments have developed, implemented and maintained HACCP based on the Codex Alimentarius.*

4. DEL PRODUCTO / OF THE PRODUCT

4.1. La carne procede de establecimientos designados y aprobados por el Servicio Veterinario Oficial. / *The meat comes from establishments designated and approved by the Official Veterinary Service.*

4.2. Las aves de corral fueron sometidas a inspección ante-mortem y post-mortem, que se ajusta a las reglamentaciones pertinentes supervisadas por el Inspector Veterinario Oficial del Paraguay. / *The poultry were subjected to ante-mortem and post-mortem inspection, which complies with the relevant regulations, supervised by the Official Veterinary Inspector of Paraguay.*

4.3. Las carnes que son cortadas, procesadas y almacenadas en los establecimientos designados, son sacrificadas en Paraguay. / *The meats that are cut, processed and stored in designated establishments are slaughtered in Paraguay.*

4.4. Cumplen con las garantías relativas al control de residuos de medicamentos veterinarios, contaminantes ambientales, pesticidas y restricciones en el uso de sustancias o productos prohibidos establecidos por el SENACSA. / *Comply with the guarantees relating to the control of residue of veterinary drugs, pollutants environmental, pesticides and restrictions in the use of substances or products prohibited established by the SENACSA.*

4.5. Las carnes no deben estar contaminadas por organismos patógenos de enfermedades infecciosas de los animales en los establecimientos o procedimientos de transporte designados, y se envían en contenedores limpios e higiénicos. Los números de registro de los establecimientos designados se indican en la superficie de la carne o en sus paquetes. / *The meat must not be contaminated by pathogenic organisms of infectious animal diseases in designated establishments or transport procedures, and must be shipped in clean and hygienic containers. The registration numbers of designated establishments are indicated on the surface of the meat or on its packages.*

4.6. No han sido sometidas a radiación ionizante. / *They have not been subjected to ionizing radiation.*

4.7. El producto es Apto para el consumo humano. / *The meat is suitable for human consumption.*

4.8. El producto ha sido manipulado y transportado en forma higiénica. / *The meat was hygienically handled and transported.*

5. OTROS / OTHERS

5.1. La mercadería a exportar lleva una estampilla o sello oficial o identificación impresa que acredita que dicha mercadería procede del establecimiento exportador y se encuentra etiquetada correctamente. / *The goods for export has a stamp or official seal or printed identification which attests that such goods originated from the establishments named in the present certificate and is labeled correctly.*

Lugar / Place:

Fecha / Date:

Nombre del Veterinario Oficial / Name of the Official Veterinarian.

Sello
Seal

Firma
Signature

SENACSA 45508

**CERTIFICADO DE SALUD PUBLICA VETERINARIA
VETERINARY PUBLIC HEALTH CERTIFICATE**

Para Exportación de Embutidos de Origen Aviar / For the Export of Sausages of Poultry Origin

País Exportador / Exporting country: **PARAGUAY**

Nº de autorización / Authorization N°:

I- IDENTIFICACIÓN DEL PRODUCTO / IDENTIFICATION OF THE PRODUCT

Carne de la especie / Meat of the species: **AVÍCOLA / POULTRY**

Tipo de embalaje / Type of package: **CAJA DE CARTÓN / CARTON CASES**

Tipo de producto / Kind of products	Número de piezas / Number of pieces	Peso Kilos / Weight Kilos	
		Neto / Net	Bruto / Gross
TOTAL	CAJA DE CARTÓN / CARTON CASES		
Lotes / Lots:			

Temperatura del producto / Product temperature:

Fechas de faena / Slaughter date:

Fechas de producción / Production date:

Fechas de envasados de los productos cárnicos procesados / Packaging dates of processed meat products:

Fechas de vencimiento / Expiry date:

Código NC / HS code:

II - EXPORTADOR / EXPORTER

Nombre / Name:

Dirección / Address:

III - PROCEDENCIA DE LAS CARNES / ORIGIN OF MEAT

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento Matadero / Name, address and Veterinary Authorization Number of slaughterhouse establishment:

Nombre, dirección y número de habilitación veterinaria del establecimiento de deshuesado/despiece / Name, and Veterinary Authorization Number of the deboning/cutting establishment:

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento Procesador / Name, Address and Veterinary Authorization Number of the Processing Establishment:

Nombre, Dirección y Número de habilitación veterinaria del establecimiento de Almacenamiento / Name, Address and Veterinary Authorization Number of the Warehouse Establishment:

IV - DESTINO DEL PRODUCTO / PRODUCT DESTINATION

País de Destino / Country of destination: **- TAIWÁN**

Consignatario / Consignee:

Dirección / Address:

(1) Naturaleza e identificación del medio de transporte / Nature and identification of the mean of transport: **FLUVIAL-MARITIMO**

(1) Nº de vuelo / Flight No. / (1) Nombre del barco / Ship Name:

Nº de contenedor / Container No.:

Nº de precinto / Seal No.:

Nº 439344



V. INFORMACIONES SANITARIAS/ HEALTH INFORMATION:

El veterinario oficial certifica / *The official veterinarian certifies:*

1. DEL PAÍS / OF THE COUNTRY

1.1. La República del Paraguay se encuentra reconocido como libre de las enfermedades de Influenza Aviar y Enfermedad de Newcastle. Ambas enfermedades han sido autodeclaradas como libres y reconocidas ante la Organización Mundial de Sanidad Animal (OMSA), y esta condición sanitaria abarca la totalidad del territorio nacional. / *The Republic of Paraguay is recognized as free of Avian Influenza and Newcastle disease. Both diseases have been self-declared free and recognized by the World Organization for Animal Health (WOAH), and this health status covers the entire national territory.*

1.2. La IAAP, la ENC y los subtipos de hemaglutinina H5 y H7 de la Influenza Aviar de Baja Patogenicidad (IABP) están incluidos por el país exportador como enfermedades animales de declaración obligatoria con medidas regulares de seguimiento y vigilancia. / *H5N1, NCD, and the H5 and H7 hemagglutinin subtypes of Low Pathogenic Avian Influenza (LPAI) are listed by the exporting country as notifiable animal diseases with regular monitoring and surveillance measures.*

1.3. La Influenza Aviar Altamente Patógena (IAAP), la Enfermedad de Newcastle (ENC) y los subtipos H5 y H7 de la Influenza Aviar de Baja Patogenicidad (IABP) no se han producido durante al menos 28 días antes del sacrificio de aves de corral en el país exportador. / *Highly Pathogenic Avian Influenza (HPAI), Newcastle Disease (ND), and Low Pathogenic Avian Influenza (LPAI) subtypes H5 and H7 have not occurred for at least 28 days prior to slaughter of poultry in the exporting country.*

2. DE LAS AVES / OF THE BIRDS

2.1. Las aves de corral sacrificadas en los establecimientos designados nacen y se crían en el Paraguay. / *Poultry slaughtered in designated establishments are born and raised in Paraguay.*

2.2. Las aves de corral no deberán estar expuestas a aves de corral o carne de otros orígenes durante la cría, sacrificio, procesamiento, corte, envasado, almacenamiento y transporte desde las granjas hasta los mataderos para su sacrificio. / *The poultry shall not be exposed to poultry or meat from other sources during the holding, slaughtering, processing, cutting, packaging, storage, and transportation procedures from farms to slaughterhouses for slaughter.*

3. DE LAS PLANTAS DE FAENA, DESPOSTE Y DEPÓSITO / THE SLAUGHTERHOUSE, DEBONING AND STORAGE ESTABLISHMENTS

3.1. Están oficialmente habilitadas para exportación por el Servicio Nacional de Calidad y Salud Animal y cuentan con Inspección Veterinaria Oficial permanente. / *They are officially approved for export by the National Service of Quality and Animal Health and have a permanent Official Veterinary Inspection.*

3.2. Los establecimientos tienen desarrollado, implementado y mantenido el sistema HACCP basados en la norma del Codex Alimentarius. / *The establishments have developed, implemented and maintained HACCP based on the Codex Alimentarius.*

4. DEL PRODUCTO / OF THE PRODUCT

4.1. La carne procede de establecimientos designados y aprobados por el Servicio Veterinario Oficial. / *The meat comes from establishments designated and approved by the Official Veterinary Service.*

4.2. Las aves de corral fueron sometidas a inspección ante-mortem y post-mortem, que se ajusta a las reglamentaciones pertinentes supervisadas por el Inspector Veterinario Oficial del Paraguay. / *The poultry were subjected to ante-mortem and post-mortem inspection, which complies with the relevant regulations, supervised by the Official Veterinary Inspector of Paraguay.*

4.3. Las carnes que son cortadas, procesadas y almacenadas en los establecimientos designados, son sacrificadas en Paraguay. / *The meats that are cut, processed and stored in designated establishments are slaughtered in Paraguay.*

4.4. Cumplen con las garantías relativas al control de residuos de medicamentos veterinarios, contaminantes ambientales, pesticidas y restricciones en el uso de sustancias o productos prohibidos establecidos por el SENACSA. / *Comply with the guarantees relating to the control of residue of veterinary drugs, pollutants environmental, pesticides and restrictions in the use of substances or products prohibited established by the SENACSA.*

4.5. Las carnes no deben estar contaminadas por organismos patógenos de enfermedades infecciosas de los animales en los establecimientos o procedimientos de transporte designados, y se envían en contenedores limpios e higiénicos. Los números de registro de los establecimientos designados se indican en la superficie de la carne o en sus paquetes. / *The meat must not be contaminated by pathogenic organisms of infectious animal diseases in designated establishments or transport procedures, and must be shipped in clean and hygienic containers. The registration numbers of designated establishments are indicated on the surface of the meat or on its packages.*

4.6. No han sido sometidas a radiación ionizante. / *They have not been subjected to ionizing radiation.*

4.7. El producto es Apto para el consumo humano. / *The meat is suitable for human consumption.*

4.8. El producto ha sido manipulado y transportado en forma higiénica. / *The meat was hygienically handled and transported.*

5. OTROS / OTHERS

5.1. La mercadería a exportar lleva una estampilla o sello oficial o identificación impresa que acredita que dicha mercadería procede del establecimiento exportador y se encuentra etiquetada correctamente. / *The goods for export has a stamp or official seal or printed identification which attests that such goods originated from the establishments named in the present certificate and is labeled correctly.*

Lugar / Place:

Fecha / Date:

Nombre del Veterinario Oficial / Name of the Official Veterinarian.

Sello
Seal

Firma
Signature

SENACSA 45507